COMMENT INFUSER

GUIDE D'INFUSION

EAU		CAFÉ	
Tasses	Onces	Grammes	Cuillers à thé
4	20	32.5	4-5
6	30	48.7	6-7
8	40	64.9	8-9
10	50	81.1	10-11

1. Placez un filtre à café BUNN® au fond de l'entonnoir.
2. Déposez-y une quantité de mouture.
3. Remuez l'entonnoir délicatement pour niveler la mouture.
4. SMettez l'entonnoir d'infusion en place en le faisant glisser sur ses rails.
5. Remplissez la carafe d'eau : 20 oz donne 4 tasses; 50 oz donne 10 tasses.
6. Ouvrez le couvercle verseur de l'infuseur.
7. Versez l'eau dans l'infuseur.
8. Déposez la carafe sur la plaque chauffante (ou, sur les modèles BT*, sur la base).
9. Mettez l'interrupteur de plaque chauffante à MARCHE.
10. Refermez le couvercle.
11. Attendez 4 minutes, jusqu'à la fin de l'égouttement.

***NOTE:** Votre carafe isolante conserve le café chaud pendant environ 2 heures. Pour de meilleurs résultats, préchauffez votre carafe en la remplissant d'eau chaude, que vous conserverez pendant 30 secondes. Vidangez la carafe avant d'entamer l'infusion.

SAFEGUARDING

IMPORTANT

Follow basic safety precautions when using electrical appliances to reduce the risk of fire, electric shock and personal injury.

- READ ALL THE INSTRUCTIONS IN THIS MANUAL.
- Use caution. This coffee maker produces hot liquids: hot liquids can burn you
- Place and use coffee maker on a level surface.
- Do not touch hot surfaces. Use handles.
- Do not tip the coffee maker.
- To protect against electric shock, do not place cord, plugs or coffee maker in water or other liquids.
- Do not open lid during brewing.
- Close supervision is necessary when coffee maker is used around children.
- Internal hot water tank contains hot water. Before cleaning, removing or replacing parts, press power switch off, unplug coffee maker and let it cool (up to 2 hours.)
- Do not operate coffee maker with a damaged cord or plug, or any other malfunction or damage. Return appliance to an authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- Using an accessory not evaluated for use with this coffee maker may cause injury.
- Use coffee maker indoors only.
- Do not let cord hang over edge of table or counter.
- Do not place coffee maker in or near a hot gas or electric burner, in a heated oven, or in any other heated area.
- Do not use carafe on a range top or in a microwave.
- Do not use coffee maker for any purpose other than its intended use.
- Do not remove brew funnel or carafe while brewing.
- Do not set a hot carafe on a cold surface.
- Do not use a cracked carafe or a carafe with a loose or weakened handle.
- Do not pour any liquid into the internal hot water tank other than water or vinegar for cleaning, as specified in this manual.
- Do not clean carafe with cleansers, steel wool pads, or other abrasive materials.
- When coffee maker is not in use, keep lid in the closed position.
- To disconnect, turn any control to the OFF position, then unplug from wall outlet.

FOR HOUSEHOLD USE ONLY

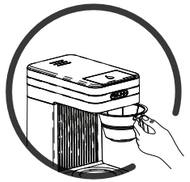
SAVE THESE INSTRUCTIONS

INITIAL SETUP

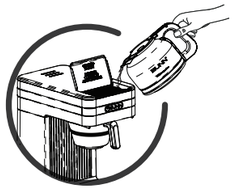
DO NOT PLUG IN THE COFFEE MAKER UNTIL STEP 5, OR YOU RISK PERMANENTLY DAMAGING THE MACHINE.

It takes 2 full carafes of cold water to fill the internal hot water tank and prepare your coffee maker for brewing. Follow the steps on the next page for proper set up.

IMPORTANT: NE BRANCHEZ PAS L'INFUSEUR AVANT L'ÉTAPE 5.

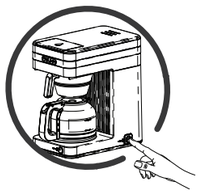


1. METTEZ L'ENTONNOIR D'INFUSION VIDE EN PLACE EN LE FAISANT GLISSER SUR SES RAILS



2. REMPLISSEZ LA CARAFE D'EAU
   - Versez l'eau dans l'infuseur
   - Remettez la carafe sur la plaque chauffante
   - Refermez le couvercle
   - Attendez 4 minutes
3. REPÉTEZ L'ÉTAPE 2
4. VOUS AVEZ REMPLI LE RÉSERVOIR
   - Attendez que l'eau cesse de couler dans la carafe
   - Vidangez ensuite l'eau de la carafe
   - Remettez la carafe sur la plaque chauffante

5. BRANCHEZ L'INFUSEUR



6. METTEZ L'INFUSEUR EN MARCHE
   - Mettez l'interrupteur de réservoir, situé sur le côté de la base, à la position MARCHE.
   - Attendez 15 minutes pour que l'eau se réchauffe.
   - Gardez l'interrupteur de réservoir à MARCHE pour une utilisation quotidienne de l'infuseur

     (Si l'infuseur n'est pas utilisé pendant quatre jours ou plus, éteignez-le)

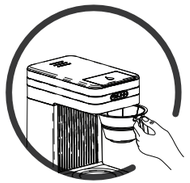
Voyez les instructions d'infusion à la section suivante.

RÉGLAGE INITIAL

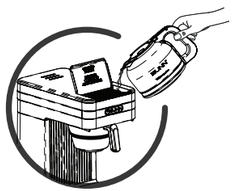
NE BRANCHEZ PAS L'INFUSEUR AVANT L'ÉTAPE 5; VOUS RISQUERIEZ D'ENDOMMAGER L'APPAREIL DE MANIÈRE PERMANENTE.

Il faut 2 carafes pleines d'eau froide pour remplir le réservoir interne d'eau chaude et pour préparer votre appareil. Suivez les étapes de réglage initial décrites à la page suivante.

IMPORTANT: DO NOT PLUG IN COFFEE MAKER UNTIL STEP 5.

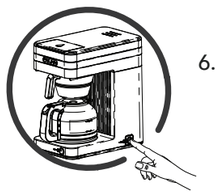


1. SLIDE THE EMPTY BREW FUNNEL INTO THE FUNNEL RAILS



2. FILL CARAFE WITH WATER
   - Pour water into the coffee maker
   - Position carafe on the warmer plate
   - Close the lid
   - Wait 4 minutes
3. REPEAT STEP 2
4. YOU HAVE FILLED THE TANK
   - Wait until the water stops flowing into the carafe
   - Then pour out the water from the carafe
   - Reposition the carafe on the warmer plate

5. PLUG IN COFFEE MAKER



6. TURN COFFEE MAKER ON
   - Press the tank power switch on the side of the base to the ON position
   - Wait 15 minutes for the water to heat
   - Keep the tank switch on for everyday use

     (If the machine is not going to be used for 4 or more days, turn it off.)

Please see the following section for brewing instructions.

HOW TO BREW

1. Place a BUNN® coffee filter into the brew funnel
2. Scoop ground coffee into the filter
3. Gently shake the brew funnel to level the grounds
4. Slide the brew funnel into the coffee maker's funnel rails
5. Fill the carafe with water: *20oz for 4 cups, 50oz for 10 cups.*
6. Open the coffee maker's pour-in lid
7. Pour the water into the coffee maker
8. Position the carafe on the warmer plate (or on the base for BT Models*)
9. Turn on the warmer switch
10. Close the lid
11. Wait 4 minutes for the drip-out to complete

BREWING CHART

WATER		COFFEE	
Cups	Ounces	Grams	Tablespoons
4	20	32.5	4-5
6	30	48.7	6-7
8	40	64.9	8-9
10	50	81.1	10-11

***NOTE:** Your thermal carafe holds coffee hot for about 2 hours. For best results, preheat the carafe by filling it with hot water, let sit for 30 seconds, then empty before beginning to brew.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

IMPORTANT

Suivez les consignes de sécurité de base lorsque vous utilisez des appareils électriques en vue de réduire les risques d'incendie et de chocs électriques et de prévenir les blessures corporelles.

- LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS CONTENUES DANS CE MANUEL.
- Attention! Cet infuseur produit du liquide chaud pouvant entraîner des brûlures.
- Placez l'infuseur sur un plan de travail de niveau.
- Ne touchez pas aux surfaces chaudes. Utilisez les poignées.
- Ne faites pas basculer l'infuseur.
- N'immergez pas le cordon, les fiches ou l'infuseur dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- N'ouvrez pas le couvercle pendant l'infusion.
- Exercez une surveillance étroite en présence d'enfants.
- Le réservoir interne contient de l'eau chaude. Avant de nettoyer, d'enlever ou de remplacer des pièces, mettez l'interrupteur à ARRÊT, débranchez l'appareil et laissez-le refroidir (pendant jusqu'à 2 heures).
- N'utilisez pas l'infuseur si la fiche ou le cordon d'alimentation est brisé ou en présence de tout autre trouble ou bris.
- L'utilisation de l'infuseur combiné à un accessoire dont la compatibilité n'est pas évaluée peut entraîner un risque d'accident.
- N'utilisez pas l'infuseur en plein air.
- Ne laissez pas pendre librement le cordon des tables ou des plans de travail.
- Ne placez pas l'infuseur sur un réchaud au gaz ou un réchaud électrique, dans un four chaud ou dans quelconque autre endroit chauffé.
- Ne placez pas l'infuseur sur une cuisinière ni dans un four à micro-ondes.
- N'utilisez pas l'infuseur pour d'autres fins que celle qui est prévue.
- Ne retirez pas l'entonnoir ni la carafe pendant l'infusion.
- Ne déposez pas une carafe chaude sur une surface froide.
- N'utilisez pas une carafe si elle est fissurée ou si sa poignée est desserrée ou affaiblie.
- Ne versez d'autre liquide dans le réservoir que de l'eau ou du vinaigre pour le nettoyer, comme il est spécifié dans ce manuel.
- N'utilisez pas de détergent, de laine d'acier ni aucune substance abrasive pour nettoyer la carafe.
- Gardez le couvercle fermé lorsque l'infuseur n'est pas en service.
- Conservez ce manuel pour référence future.

Pour usage domestique seulement

Conserver les instructions

VEUILLEZ LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE COMMENCER.

SPÉCIFICATIONS

CAPACITÉ D'INFUSION : de 4 à 10 tasses (5 oz) par carafe

ALIMENTATION ÉLECTRIQUE : Certifié UL et cULus POUR USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT. L'infuseur est muni d'un cordon d'alimentation à fiche à 3 broches mis à la terre et doit être raccordé à un circuit bifilaire mis à la terre.

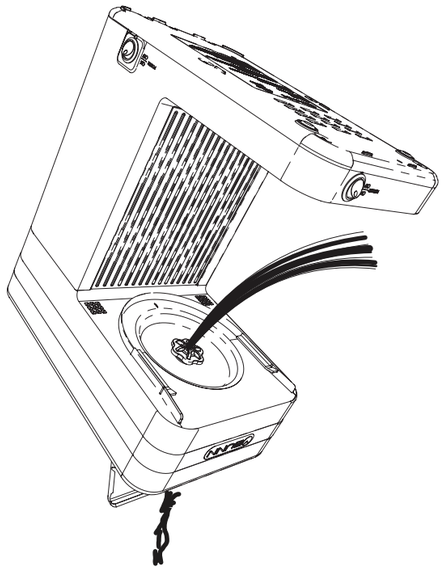
TENSION NOMINALE DU SYSTÈME ÉLECTRIQUE :
BT : 120 V c.a., 7 A, monophasé, 60 Hz, 850 W
BX : 120 V c.a., 7,5 A, monophasé, 60 Hz, 900 W
CSB : 120 V c.a., 7,5 A, monophasé, 60 Hz, 900 W
CSBT : 120 V c.a., 7 A, monophasé, 60 Hz, 850 W
GR : 120 V c.a., 7,5 A, monophasé, 60 Hz, 900 W
SB : 120 V c.a., 7,5 A, monophasé, 60 Hz, 900 W

UTILISATION EN HAUTE ALTITUDE : Si vous vivez en haute altitude (au-delà de 4 000 pi), assurez-vous que la marque « D » est inscrite en dessous de votre infuseur.

DRAINING THE COFFEE MAKER

WATER IN THE COFFEE MAKER SHOULD BE DRAINED WHEN THE COFFEE MAKER IS:

- Transported
- Shipped
- Stored in an unheated location with a chance of freezing
- Not to be used for an extended period of time



TO DRAIN:

1. Flip the tank switch to the OFF position, unplug the coffee maker and it allow to cool for ***at least 2 hours***.
2. Remove the brew funnel and the sprayhead, loosening with your fingertips.
3. Grasp the back of the coffee maker and turn it upside down over a sink.
4. Continue tipping the coffee maker until the flow from the sprayhead tube and lid stops.
5. Attach the sprayhead and insert brew funnel into coffee maker.
6. Return the coffee maker to the upright position.